



DIOCESES DE FORT WORTH

DIÓCESIS DE FORT WORTH



800 West Loop 820 South, Fort Worth, Texas 76108 • (817) 560 – 3300, Fax: (817) 244 - 8839

TESTIMONIAL OF SUITABILITY FOR A LAY PERSON OR RELIGIOUS

TESTIMONIO DE CAPACIDAD ADECUADA PARA LAICOS O RELIGIOSOS

Event Information / Información del Evento

Purpose for coming to the Diocese of Fort Worth:

(Propósito de su visita a la Diócesis de Fort Worth)

Dates(s) he/she will be coming:

(Fecha(s) en que el laico/religioso estará en la diócesis)

Parish to which he/she is coming (name & address):

Parroquia que visitara (nombre y dirección)

Check here if he/she is coming for a diocesan conference

Si viene a una conferencia en nuestra diócesis favor marque el cuadro que se da a continuación

Speaker Information / Información del Predicador

To Whom It May Concern:(A Quien Corresponda:)

(Full Name / Nombre Completo)

is seeking to exercise ministry or give conferences in the Diocese of Fort Worth. I have carefully reviewed the diocesan or religious order personnel files, and all other records which we maintain, and I have consulted with those who served with him/her in the work he/she has been assigned under our authority, or performed in our diocese or religious order. Based on these statements listed below, I recommend him/her to your diocese. (desea ejercer en el ministerio o impartir conferencias en la Diócesis de Fort Worth. Yo, he revisado cuidadosamente nuestros archivos diocesanos de personal o de la orden religiosa, y cualquier otro record interno que llevamos. Así mismo, he consultado con todas aquellas personas, que sirven conjuntamente con él/ella en el ministerio del trabajo que se le ha asignado: bajo nuestra autoridad o nuestra diócesis, u orden religiosa. Yo, recomiendo a esta persona para servir en su diócesis, basado en las declaraciones que se dan a continuación.)

Answer each question by marking Yes or No / Responda a cada pregunta marcando Si o No

Have criminal charges ever been brought against him/her?

¿Alguna vez ha sido acusado de cargos criminales en su contra?

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Has he/she ever behaved in such a way as to indicate that he/she might deal with minors in an inappropriate manner?

¿Alguna vez esta persona ha demostrado un comportamiento que indique, que él/ella pueda tratar a menores de edad en una manera inapropiada?

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Has he/she ever behaved in such a way as to indicate that he/she may be suffering from alcoholism or other forms of substance abuse?

¿Alguna vez se ha comportado él de manera que indique que puede estar sufriendo de alcoholismo u abuso de otras sustancias?

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Does he/she have any mental, emotional, or physical conditions which might adversely affect his/her performance?

¿Tiene esta persona condiciones mentales, emocionales o físicas que quizás le puedan afectar adversamente su desempeño?

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Has he/she ever been involved in any incident which might adversely affect his/her performance?

¿Alguna vez ha sido implicado él/ella en un acontecimiento que quizás le impida adversamente su desempeño?

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Is he an American citizen, a legal permanent resident, or does he possess an appropriate current visa:

Es él un ciudadano Americano, un residente permanente legal, o posee él actualmente una visa apropiada:

<input type="checkbox"/>	Yes Si	<input type="checkbox"/>	No No
--------------------------	-----------	--------------------------	----------

Based on my inquiries and on my personal knowledge

is a person of good moral character and reputation, and is fully qualified to serve in an effective and suitable manner if he/she should be allowed to minister or give conferences in the Diocese of Fort Worth.

Basado en mis investigaciones y en mi conocimiento personal (la persona nombrada) es una persona de buena moral y reputación; plenamente capacitado para servir en una manera efectiva y adecuada si se le concede permiso a él/ella para servir en los ministerios o impartir conferencias en la diócesis de Fort Worth.

Date
(Fecha)

Bishop/Provincial/Delegate
(Monseñor/Provincial/Delegado)